Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書兼委任狀

Japanese Language Declaration

AND METHOD

私は、下欄に使命を記載した発明者として、以下 のとおり宣言する:

私の住所、郵便の宛先および国籍は、下欄に氏名 に続いて記載したとおりであり、下記名称の発明に 関し、請求の範囲に記載した特許を求める主題の本 来の、最初にして唯一の発明者である(一人の氏名 みみが下欄に記載されている場合)か、もしくは本 来の、最初にして共同の発明者である(複数の氏名 が下欄に記載されている場合)と信じ、 As a below named inventor, I hereby declare that:

My residence, post office address and citizenship are as stated below next to my name. I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled:

SUBMERGED SAMPLE OBSERVATION APPARATUS

その明細書 (該当するもの	こにチェッ		7,	
o	年_	月	B	
出願番号第			として出願され、	
(該当する場合		^月	日補正し、	

私は、前記のとおり補正した請求の範囲を含む前 記明細書の内容を検討し、理解したことを陳述する。

私は、連邦規則法典第37章第1条第56項に従い、 本願の特許性の有無について重要な情報を開示すべ き義務を有することを認める。

私は、合衆団法典第35章第19条に基づく下記の 外国特許出願または発明者証出願の外国優先権利益 主張し、さらに優先権の主張に保わる基礎出願の 出願日前の出願日を有する外国特許出願または発明 者証出願および/または米国仮出願を以下に明記する: the specification of which (check one)

is attached hereto.

was filed on ______ as

Application Serial No.______
and was amended on _______.

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, §1.56.

I hereby claim foreign priority benefits under Title 35, United States Code §119 of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate listed below and/or any U.S. provisional application(s) listed below and have also identified below any foreign application for patent or inventor's certificate having a filing date before that of the application on which priority is claimed:

Prior foreign and/or provisional applications 先行外国出版/仮出版					Priority claimed 優先権の主張	
2001-93533(Pat.Appln.) Japan (Number/番号) (Country/国名)			28/March/2001 (Day/Month/Year Filed/出順年月日)		□ (No/いいえ)	
(Number/备号)	(Country/国名)	(Day/M	onth/Year Filed/出顏年月日)	□ (Yes/はい)	□ (No/いいえ)	
(Number/番号)	(Country/国名)	(Day/M	onth/Year Filed/出顆年月日)	□ (Yes/はい)	□ (No/いいえ)	
(Number/番号)	(Country/国名)	(Day/M	(Day/Month/Year Filed/出願年月日)		□ (No/いいえ)	
合衆国特許出願の 各項に記載の主題 項に規定の態様で い限度において、 願日またはPCT 規則法典第37章	典第35 章第 120条比 利益を主張し、本版 5が合衆国法典第35 先の合衆国出願に見 生の出願日の間に2 国際出願日の間に2 第1条第56項に記載 を有することを認め	質の請求の範囲 章第112条第1 相示されていな 全本願の国内出 公表された連邦 数の所要の情報	United States code, §12: application(s) listed bels subject matter of each o tion is not disclosed in the application in the manne paragraph of Title 35, U I acknowledge the dury information as defined it Regulations, §1.56 white filling date of the prior as PCT international filling	ow and, in so far f the claims of the prior United S er provided by the inited States Code to disclose mater in Title 37, Code h occurred betweeplication and the	States as the as applica- States te first te, §112. rial of Federal een the e national or	
(Application Serial No	/出願番号)	(Filing Date/进順日)	(Status: Patented, Pen 現状: 特許成立、係属			
(Application Serial No	./出願番号)	(Filing Date/出版日)	(Status: Patented, Pen	ding abandoned/		

私は、ここに自己の知識にもとついて行った陳述 がすべて真実であり、自己の右す情報および信ご るところに従って行った陳述が真実であると信じ、 さらに放意に虚偽の陳述等を行った場合、合衆国注処 世ちれるか、またはこれもの刑が併料されまたか かる故意による虚偽の陳述が本版ないし本順に対し で付与される特許の有効性を損なうことがある を認識して、以上の陳述を行ったことを意言する。 I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true: and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

(Status: Patented, Pending, abandoned/ 現状:特許成立、係属中、放棄済み) 委任状:私は下記発明者として、以下の代理人をこ に選任し、本願の手続を遂行すること並びにこれ に関する一切の行為を特許商標庁に対して行うこと を委任する。 (代理人氏名および登録番号を明記の こと) POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith. (list name and registration number)

James A. Oliff, Reg. No. 27,075; William P. Berridge, Reg. No. 30,024; Kirk M. Hudson, Reg. No. 27,562; Thomas J. Pardini, Reg. No. 30,411; Edward P. Walker, Reg. No. 31,450; Robert A. Miller, Reg. No. 32,771 and Mario A. Costantino, Reg. No. 33,565

Send Correspondence To/書類送付先:

OLIFF & BERRIDGE P. O. BOX 19928 ALEXANDRIA, VIRGINIA 22320 USA Telephone: (703) 836-6400

Direct Telephone Calls To (name and telephone number)/直通電話連絡先(名称および電話番号):

Full name of sole or first inventor/単独または第一発明者の氏名	**
Naoki Nakamura	
Inventor's signature/國東明米の海本 Navhi Nakamura	Date/日付 March 11, 2002
Residence/住所	
Nagoya-shi, Aichi-ken, Japan Citizenship/国籍	
Japanese	
Post Office Address/解使视先 c/o TOYOTA JIDOSHA KABUSHIKI KAISHA, 1, Toyota-cho,	Toyota-shi,
Aichi-ken, 471-8571 Japan	
Full name of second joint inventor (if any)/第二共同発明者の氏名(該当する場合)	
Second inventor's signature/第二発明者の著名	Date/日付
Residence/住所	
Citizenship/回籍	
Post Office Address/郵便宛先	

Supply similar information and signature for third and subsequent joint invento 第三人はそれ以降の共同発明者に対しても同様な情報および著名を提供すること。